雲埠中國洪門民治黨 達權支社徵收年費通告

洪啓者：關於本黨，社徵收各部年費案，經於本屆職員會議議決，現已開始徵收，凡我男女黨社員如未繳交者，請交（一）李耀樞，林麟。（二）新上海理髮所，朱錫鵬，呂鈿。（三）或寄本黨部秘書處收便妥。黨社年費如下：總支部十元，雲支部三元，總社一元，雲支社二元及廿吉屆洪懇費五元。但凡我洪門叔公昆仲年滿六十五歲以上，及盡足義務者，一律免收雲支部及雲支社年費，但仍須繳交總支部，總社，年費。

此告

主委：鄭今後
雲埠中國洪門民治黨支部 秘書：林麟
雲埠達權支社 社長：雷民盼 書記：李耀樞

THE CHINESE FREEMASONS
DART COON CLUB
116 E. PENDER STREET
VANCOUVER B.C. V6A 1T3

一九八四年三月二十六日

代柬

本黨社謹訂於一九八四年四月二十二日「星期日」下午一時舉行黨社第六十二週年紀念成立典禮。同日下午六時假座亞洲酒家寅具薄酌屆時敬請

中國洪門民治黨駐加總支部暨支分部
達權總社暨各支社洪門各級附屬機構叔伯昆仲嬸姆姊妹駕臨助慶指示禮儀是勝榮幸

536 TRANQILLE RD
KAMLOOPS. B. C.
V2B 3H4

錦綠民治黨分部
達權支社 仝人敬啓

一九八四年四月壹日

PNE 文勝賽馬佳選

今日各場精選

1. High Technology (Landry)
   Energized (Estrada)
   Endokrine (Walker)
2. Les Miserables (Spencer)
   Special Sister (Krasner)
   BC Summer (Smith)
3. Abby Royal (Walker)
   Easy D (Krasner)
   New Council (Dailey)
4. Pez's Pride (Krasner)
   Hurried Leave (Loseth)
   Silence Please (Smith)
5. Just Plain Sam (Terleski)
   Palace Arena (Rycroft)
   Easters Memory (Krasner)
6. Seabreeze Champion (Wrayton)
   Happy Media (Krasner)
   Need No Excuse (Johnson)
7. Mini Chiello (Loseth)
   Bluegrass Gal (Spencer)
   Berseems Jay (Walker)
8. Victorious Lad (Johnson)
   Super Struck (No Boy)
   K.D.'s Knight (Wrayton)
9. Corporate Power (Johnson)
   Savannah (Spencer)
   Waldorf (Krasner)
   Ruffum (Loseth)

馬膽 6. Seabreeze Champion (Wrayton)

祇供參考并不鼓勵投注

上門填報入息稅
普通每份15元，夫婦兩份20元。請電方君。電話 251 2912

填報個人入息稅
在職會計年詩大學畢業，願上門報稅盡責守秘，普通每份十五元，夫婦廿元。電話：251·2856

代填入息稅
本公司代填入息稅快捷準確收費低廉代客守秘，懂國粵語大小生意年結月結。電話：876·8681

代填寫入息稅表
另可教導自填來年稅表及作財政，降低入息稅計劃，由十元起，請電話譚先生電話：253·4644

康海藝苑招生
教授標准草書山水花鳥松鼠等兼接裝裱各式字畫請電251 4061

語言學校招生
私人或小組英文補習班。政府承認之翻譯員訓練班。MRS. NIX 874-3889 中文電話321·3660

有鶉鶉賣
生猛鶉鶉每隻壹元，生猛白鴿每隻二元半。買十五元貨免費送交。電話：576·2397

生猛白鴿出售
每隻 $2.25
凡購超過七隻，溫哥華免費送貨
電話：576-2397

日本式按摩
VIVIAN'S HEALTH CARE
足部鬆馳及一般皮膚按摩
223-925 W. GEORGIA ST.
TEL. 683-4642

藝工建築公司
承建房屋，工商樓寓，土庫間格，裝修改建。電話：四二一·〇五一〇

搬屋搵我
有半頓及一頓貨車，專做搬屋，雜貨運送，快捷妥當，請電明仔：274 7918

貨車搬運
代客搬屋及一切貨物。價錢公道·快捷妥當。電話321·4984

利口福飯店
Delightful Food Restaurant
片打街東二百七十七號 電話：六八四 一九一六
營業時間：每日上午十一時至下午九時 逢星期二休息
酬賓席 每席九十元 足十位用 供應白飯 京都排骨 清蒸海上鮮 蟹肉菜胆 八珍會蠔 海參冬菇 帶子時菜 羅漢扒大鴨 當紅炸子鷄 鷄茸燕窩羹
抵食六和菜 每席三十七元 甜酸咕嚕肉 北菇蒸滑鷄 蟹肉扒菜胆 八珍會富蠔 鮮吊片時菜 鷄片雪耳羹

中國廣州海外（加拿大）自費留學生諮詢中心
四月廿一日在廣州市舉行隆重開幕
同時開始接受報名
辦理自費留學加拿大事宜
廣州中國文化語言學校
（辦理華僑子弟回國暑期夏令班招生
即日開始接受報名學習中文）
對上述兩項招生諮詢 請函
P. O. BOX 3612. VANCOUVER, B.C. V6B 3Y6
永氏國際文化藝術交流發展公司

加拿大金煌潮州菜館 溫哥華
Golden Blaze Chao Chow Restaurant
535 E. Hastings St., Vancouver, B. C. V6A 1P9
Tel: (604) 253-9540
名廚主理 鴨腿麪（香五） 牛腩粉 潮州粿條 咖啡汽水 粉麪碟飯 蔘燕鮑翅 經濟和菜 結婚壽宴 堂食外賣 一律歡迎
每日早午晚特別供應 著名潮州魚片粥 潮州什錦鮑魚火鍋 特色香芋魚頭火鍋 各種葯材燉品經濟抵食
新張期間特價酬賓席（足十位用一一九元須預先定）
腰果鷄丁 潮州蝦棗 蟹肉會西笋 生蒸游水龍蝦 炸香酥鴨 紅妝烏耳鰻 海蔘扒冬菰 揚州炒飯 白果芋蓉 新鮮生菓
七日營業：由上午十時至夜晚十二時
週末假日：由上午九時至夜晚十二時

廠麪旗花
NORTHWEST FOOD PRODUCTS LTD.
355 POWELL ST. VANCOUVER, B.C.
PHONE 684-9820
新鮮蛋麪 辛運餅仔 鮮春捲皮 鮮雲吞皮 蒸氣鮮麪 蒸氣炸麪 花旗炸麪 雲吞乾麪 花旗乾麪 五磅十扎
零沽批發 索辦歡迎

桃園餐室
HO INN CHOP SUEY
79 East Pender Street
Vancouver, B.C.
684-3743 684-4822
大燕小酌 豐儉隨意 僑胞光顧 無任歡迎

陶陶酒家
102 E. Pender Street
Vancouver, B.C.
PHONE: 681 - 1030
地址：雲高華 壹〇二號片打東街
陶陶酒家 食譜精研 大燕小酌 悉從尊便

喜萬年酒樓
KING'S GARDEN RESTAURANT
669-4132 溫哥華華埠奇化街二三八號
特價九十九元正 足十位用 紅豆沙糖水 美點雙粹 干燒伊麵 楊州炒飯 清蒸游水大石班 中式焗肉排 香芋柱侯鴨 紀魚扒海參 蠔皇手撕鷄 鷄蓉燕窩羹 翡翠鮮吊片 薑葱焗龍蝦
最新酬賓席 廿九元正 足六位用 紅豆沙糖水 綠茵白飯 豉汁蒸黑魚 羅漢扒大鴨 當紅炸子鷄半隻 時菜鮮吊片 燻蹄拼海蜇 鷄蓉魚肚羹
新六和菜
達星期二休息 晚飯五時至九時半 茶市晨早七時半至叁時

廣東餐館
KWONG TUNG RESTURANT
137 E. PENDER ST. VANCOUVER B.C.
電話：682-1514
增設原盅各種燉品
健身補品每盅 $3·85
川芎白芷燉牛腦
藥材燉草羊
藥材燉牛展
藥材燉牛尾

雙喜食品廠
Double Happiness Foods Ltd.
427 Powell St., Vancouver
Phone: 253-4424
正宗香港式高級食品
新鮮河粉 全蛋生麵 上海麵類 雲吞皮 春卷皮
逢星期二休息

新城餅家餐室
NEW TOWN BAKE & RESTAURANT
168 E. PENDER ST. VANCOUVER B.C.
TEL: 689-7835
著名紅豆冰 呂宋什菓冰
各式麵飽西餅 中西結婚禮餅
時備精美餅卷 歡迎僑胞惠顧
營業時間：上午八時半至晚上十時·逢星期三休息·
●特●設●
粥粉麵飯 巧手小菜
中午快餐 冷熱飲品
各式小食 應有盡有

B.C. Royal Cafe
119 E. PENDER ST. VANCOUVER B.C.
Phone: 681-3953
四時有不謝之花 五節有長春之草
住在大溫哥華 食在秘書賓路
天上人間
雲埠秘書賓路蔡根根璇遜立正

NEW GOLDEN CROWN SEAFOOD RESTAURANT
新金冠海鮮大酒樓
精美點心 天天茶市 歡迎預定 壽宴喜酌
名廚主理 歡迎比較 抵食和菜 特別介紹
營業時間：呈期一至四：上午十時至晚上十時 呈期五六：上午十時至凌晨十二時 呈期日：上午十時至下午九時
（四和菜） 西湖牛肉羹 菜遠鴛鴦尤 脆皮炸子雞（半隻） 薑葱班腩煲 $28.00
（五和菜） 芙蓉瑤柱羹 玉蘭鴛鴦尤 脆皮炸子雞（半隻） 蒸釀豆腐 京都焗排骨 $35.00
（六和菜） 花膠會鴨絲 腰果炒雞丁 玉蘭會三鮮 明火掛爐鴨（半只） 四寶會大蝦 清蒸石班 $52.00
（和菜一律奉送茶飯，生菓）
溫哥華喜士定西街122-128號 Tel: 688-6631
122-128 W. Hastings St., Van. B.C. 688-6632

眞味齋臘味製造廠
JIMMY'S FINE FOOD LTD.
2020 Dundas St., Vancouver, B. C. V5L 1J4
電話：253-3944 254-6616
招牌老 美味白油腸 特製珍肝腸 眞正鴨肝腸 五花香臘肉 頂靚大臘鴨 甜味牛肉干 辣味牛肉干
產品好
本廠製造 設備精良 特聘名師 品質優美 馳名國際 聯邦政府 衛生官員 駐廠監督 寄往加美 通行無阻 各大商號 均有代售 目錄印備 函索即奉 歡迎代理

漢宮大酒樓
KINGS LAND CHINESE RESTAURANT
987 Granville Street:
Vancouver, B.C. Tel: (604) 687-6675
裝飾輝煌、招呼親切
喜慶宴會、稱第一家
天天茶市、百粵名菜
爲 益食家!!!
續推出皇牌名菜 仍祇賣一百二十八元
明蝦大沙律
式大熱葷 翡翠鴛鴦吊片 金牌串燒牛仔肉
鷄茸會燕窩
皇牌片皮鴨
鴨肉炒絲
脆皮炸子鷄
五香椒鹽肉排
清蒸游水石班
葡汁鷄粒焗飯
冰花燉雪耳
新鮮合時生菓

一定好麵家
Best Wan Tun House
245 East Pender St. Vancouver
片打東街245號電話 684-5580
粥粉麵飯 馳名燒烤 精美小菜 七天營業 歡迎外賣 專車送餐
營業時間：早上八時至零晨二時

金馬餅店茶餐廳
GOLDEN HORSE
Bakery & Restaurant Ltd.
溫哥華緬街416號
416 Main St. Vancouver B. C.
V6A 2T4 Canada Phone 683-7252
麵飽西餅 結婚禮餅 生日蛋糕 精美餅券 粉麵飯 茶餐常餐 冷熱飲品 香滑雪糕

本報廣告效力特大出租出售見報生效 685-8941 685-8812